



PROMOVAX

Promote Vaccinations among Migrant Populations in Europe



newsletter

ISSUE 3, April 2012

www.promovax.eu

PROMOVAX is a 3-year EU-funded project (2010-2013) aiming to promote immunizations among migrant populations in Europe.

I denne utgaven:

1. Immuniseringspraksis overfor migranter ble identifisert og evaluert i løpet av den femte arbeidspakken i PROMOVAX- prosjektet. Indeksens for beste praksis er nå tilgjengelig på prosjektets nettsider.
2. Basert på de beste praksisene som ble identifisert samt behovsvurderingen som ble gjort knyttet til vaksiner/immunisering innenfor den fjerde arbeidspakken i prosjektet ("kartlegging av EU migrant opprinnelse og tilgang til vaksinasjoner"), ble anbefalinger om vaksiner av migranter utviklet. En kort oversikt over anbefalingene inngår i dette nyhetsbrevet.
3. Til slutt, som en del av vårt arbeid for å presentere relevante prosjekter og tiltak så kan du lære mer om Migrant Clinicians Network.
4. Oversikt fra det fjerde prosjekt-/partnermøtet.

1. Vaksiner av migranter – beste praksis i EU:

Vi har identifisert i alt 33 programmer som er hensiktsmessige å vurdere og skåre i henhold til 'Migrant Vaccination Best Practice Evaluation Tool', som er et resultat av vår felles innsats. Indeksens for beste praksis er nå tilgjengelig på prosjektets nettsider

<http://www.promovax.eu/index.php/promovax/vaccination/vac3>

2. Anbefalinger om vaksiner av migranter:

Basert på en bred innsamling og analyse av pågående praksiser knyttet til vaksiner av migranter så anbefaler PROMOVAX- konsortiet en innføring og / eller tilpasning av landets systemer for å vaksinere migranter som tilfredsstillende de følgende kriteriene:

1. Et effektivt vaksinasjonsprogram overfor migranter bør løpe kontinuerlig og være bærekraftig, og det bør også ta hensyn til målgruppens **tilgjengelighet** (eks immuniseringsklinikker med fleksible åpningstider, eller tjenester som er tilgjengelige på ettermiddagen eller om kvelden).
2. **Språkbarrieren** hindrer utnyttelse av helsetjenester. Språkbarrieren kan rettes ved bruk av tolk. En avgift for bruk av tolk bør frarådes. I tillegg er det veldig nyttig å ha helsepersonell og leger som snakker språket til ulike minoritetsgrupper (når det er mulig), spesielt i områder hvor kunnskap om det nasjonale språket er begrenset.
3. Immuniseringsprogrammer bør ta hensyn til **kulturelt mangfold** og bruke "cultural mediators" for å overvinne denne barrieren. Rollen til disse kulturelle meklerne strekker seg utover det å oversette. Typisk for vellykkede immuniseringspraksiser er at disse personene er trent for å fungere som lærere, som helsefremmende aktører og rett og slett som navigatører for innvandrerfamilier.
4. **Kostnader** kan være et stort hinder mot effektive vaksinasjonsprogrammer. For å bedre tilgangen til vaksinasjoner, bør vaksiner gis gratis til migranter. Vellykkede vaksineringsinitiativer har bl.a. vært kjennetegnet av at de har sikret finansiering.
5. Et godt forberedt program skal gi vaksiner som tar hensyn til de **individuelle egenskapene** til hver migrant.
6. Vellykkede immuniseringspraksiser blir overvåket og evaluert på sentralt og regionalt nivå i forhold til kvaliteten på aktiviteter og de resultater som oppnås (output- indikatorer, både for kvantitative og kvalitative aspekter).
7. **Datainnsamling** og forskning om innvandreres helse og sosioøkonomisk status er avgjørende for å skape et mer detaljert og realistisk bilde a situasjonen for målgruppen.
8. **Bruk av register og vaksinasjonskort** anbefales for å lette den videre vurdering av resultatene og er samtidig avgjørende for å skape en konsistent database over migranternes helsestatus.



PROMOVAX

3. "The Migrant Clinicians Network" –presentasjon av en beste praksis- modell for vaksiner av migranter

The Migrant Clinicians Network (MCN) består av over 10.000 amerikanske helsearbeidere i alle disipliner som fremmer rettferdighet i helsevesenet for bostedsløse fattige. Migrant-sentrert vaksinasjonstilgang, sikkerhet, utdanning, og ferdigstillelse har vært programmets mål de siste tjue årene, med flere store satsinger som støtter dette arbeidet. Med sentrale kontorer i Austin, Texas, så jobber MCN med over 700 føderalt finansierte universiteter samt andre helseavdelinger, lokale organisasjoner og helsesetjere.

I et nylig avsluttet program samarbeidet MCN med Centers for Disease Control, for å forbedre immuniseringsraten blant migranter på nasjonalt, statlig og lokalt nivå. Lokale helsearbeidere, kalt *promotoras* for den hispaniske migrantbefolkningen, var lokalisert i klinikker samt i meksikanske konsulater. De sørget for kulturell tilpasset utdanning i vaksiner/immunisering og arrangerte immuniseringskampanjer eller tilgang til lokale klinikker. Enkle fotonoveller og kulturell tilpassede DVD-er som adresserte smittsomme sykdommer og immunisering ble utviklet og distribuert over hele landet.

Klinikerne tilbyr assistanse når det gjelder å måle lokale immuniseringsnivåer i ulike migrantgrupper, gi informasjon om de spesielle immuniseringsbehovene blant omreisende og innvandrere, å påskynde prosessen med å få på plass en tidsplan for vaksiner av migrerende personer, samt å fremme en livslang immuniseringsoppfølging som er tilpasset svake leseferdigheter og som er pasientorientert.

Nytt arbeid inkluderer en kobling av influensavaksinekampanjer med en "beskyttende" strategi for TdaP for å forebygge kikhoste i mobile populasjoner.

Dette arbeidet er en respons på data om helsemessige ulikheter som viser at eldre spanske innvandrere hadde lavest sannsynlighet for å få influensavaksine, samt kikhosteepidemien i California i 2010 som krevde livet til ti hispaniske spedbarn, med ytterligere et spedbarns-dødsfall rapportert i staten Washington. Dette nye arbeidet vil være fokusert på meksikanske konsulater over hele USA i tillegg nettsted for tradisjonelle helsestasjoner. Oppsøkende arbeid og formidling av vaksiner på arbeidsplasser og i boligområder er også en del av MCNs tradisjonelle metoder.

For flere detaljer og tilgang til vårt gratis vaksinasjonsmateriale gå til

<http://www.migrantclinician.com>

eller kontakt Dr. Jennie McLaurin, MD MPH på

jmclaurin@migrantclinician.com.



4. Det fjerde partnermøtet i PROMOVAX-prosjektet

Det fjerde partnermøtet i PROMOVAX- prosjektet ble avholdt i Athen, Hellas (mars 2012) med deltakelse av alle tilknyttede partnere samt inviterte samarbeidspartnere og eksperter.

Ekspertene fra WHO's regionkontor for Europa, IOM og ECDC, samt eksperter på utvikling av helserelaterte "toolkits" fra Ethno-Medical Center i Tyskland og fra Migrant Clinician Network-(USA) ble invitert til å gi sine innspill

Hovedmålet med møtet var å utvikle pedagogisk materiell for helsepersonell og innvandrere. Vennligst finn agendaen for møtet på prosjektets hjemmeside <http://www.promovax.eu>

PROMOVAX- møter

05.03.2012
Fjerde partnermøte
Athen, Hellas (5 mars 2012)

EU workshop ble gjennomført i Brussel i slutten av juli 2012.

PROMOVAX Nyheter

2nd National Conference of the Forum of Public Health and Social Medicine, Larissa, Greece,
25-27.11.2011

En muntlig presentasjon av PROMOVAX- prosjektet ble gitt av Dr. Eleni Patrozou

Deltakere i PROMOVAX

Deltakerne i PROMOVAX består av 11 partnere fra 8 land og ytterligere 12 bidragsyttere fra 11 land.



Koordinator (prosjektleder):

- Institute of Preventive Medicine, Environmental and Occupational Health, Prolepsis – Greece

Partnere:

- Technische Universität Dresden – Tyskland
- Università degli Studi di Sassari – Italia
- SINTEF – Norge
- Nofer institute of Occupational Medicine – Polen
- University of Zagreb, Medical School – Kroatia
- Research Unit in Behaviour and Social Issues – Kypros
- University of Pécs – Ungarn
- Università degli Studi di Milano – Italia
- Istituto Superiore di Sanità – Italia
- Cyprus University of Technology – Kypros

Andre bidragsyttere:

- Public Health Institute – Albania
- Baskent University – Turkia
- Hospital de Sabadell. Consorci Hospitalaraj Parc Tauli'. Universitat Autònoma de Barcelona – Spania
- Institute of Occupational Health – Serbia
- WHO/Europe Occupational Health – Tyskland
- WHO/Europe Communicable Disease Units – Danmark
- Alpert Medical School of Brown University – USA
- IOM – Migration and Health Division (MHD), Brussels – Belgia
- Institute of Epidemiology, Preventive Medicine and Public Health – Greece
- National School of Health. Instituto de Salud Carlos III. Ministry of Science and Innovation – Spania
- European Center for Disease Prevention and Control (ECDC) – Sverige
- National centre of Infectious and Parasitic Diseases (NCIPD) – Bulgaria



The PROMOVAX Project has received funding from the European Union / DG Health and Consumer Protection. The European Commission and the Executive Agency are not responsible for any use that may be made of the information contained on this website.



PROMOVAX © 2012 | www.promovax.eu

For mer informasjon om prosjektet, vennligst besøk prosjektets hjemmeside: www.promovax.eu eller kontakt prosjektledelsen:

Eleni Patrozou MD, e.patrozou@prolepsis.gr eller Dina Zota MSc, d.zota@prolepsis.gr